

## **Initiative Léonore Porchet et consorts – Un signe pour les personnes sourdes**

### *Texte déposé*

La Langue des Signes Française (LSF) est la langue maternelle des personnes sourdes et malentendantes dans le canton de Vaud et en Suisse romande, qui apprennent le français parlé et écrit comme une langue étrangère. Sa pratique et son soutien sont indispensables à l'inclusion professionnelle et sociale des personnes sourdes, qui représentent 10'000 personnes en Suisse, ainsi que 600 000 personnes malentendantes. Sa promotion et son soutien devraient dès lors se faire de manière plus intensive, en particulier dans le contexte de la formation scolaire et professionnelle.

Pourtant, le recours à des interprètes de la langue des signes est régulièrement menacé par diverses mesures d'économie, alors qu'il devrait au contraire être facilité. Et c'est dans les bonnes situations : la langue des signes est dans la majorité des cas complètement absente de l'offre technique des formations et rencontres officielles. En conséquence, les personnes sourdes sont notamment sous-représentées dans les gymnases et les universités. Pourtant, l'inclusion et l'accessibilité pour les personnes sourdes ne peuvent être réalisées que par la langue des signes, culture à part entière.

Un postulat datant de 1994, déjà, demandait au Conseil fédéral de reconnaître la langue des signes pour une meilleure inclusion des personnes sourdes. En réponse à une interpellation datant de 2000, le Conseil fédéral stipule que c'est aux cantons qu'il appartient en premier lieu d'étudier les possibilités de promouvoir la langue des signes. Il se décharge par ailleurs sur la Conférence suisse des directeurs cantonaux de l'instruction publique (CDIP).

En Suisse, la langue des signes est reconnue sur le plan social et son importance pédagogique est connue. Le droit à la langue des signes est ancré dans la Loi fédérale sur l'élimination des inégalités frappant les personnes handicapées (LHand). Néanmoins, au quotidien, la langue des signes n'est de loin pas sur un pied d'égalité avec la langue parlée. Or, en chœur avec la Fédération Suisse des Sourds (FSS), nous considérons que toutes les personnes sourdes qui le souhaitent devraient pouvoir apprendre la langue des signes, reconnue officiellement.

C'est à cette fin que les député·e·s soussigné·e·s proposent la modification constitutionnelle suivante :

### Art. 61 Intégration des personnes handicapées

#### *Intégration des personnes handicapées*

<sup>1</sup> *L'Etat et les communes prennent en compte les besoins spécifiques des personnes handicapées et de leurs familles.*

<sup>2</sup> *Ils prennent des mesures pour assurer leur autonomie, leur intégration sociale, scolaire et professionnelle, leur participation à la vie de la communauté ainsi que leur épanouissement dans le cadre familial.*

<sup>3</sup> **(nouveau)**

**(1) La langue des signes française est reconnue.**

**(2) Les personnes malentendantes, sourdes ou privées de l'usage de la parole ont le droit de recourir à la langue des signes française dans leurs relations avec les administrations et services relevant de l'Etat.**

Une telle reconnaissance est déjà un fait dans le canton de Genève, alors qu'à Zurich, l'article 12 de la Constitution explicite que « la liberté linguistique comprend aussi la langue des signes. » Cette

modification va d'une part donner une vraie place à une culture, la langue des signes, dont l'importance cruciale pour les personnes sourdes ne peut être remise en cause et devrait d'autre part offrir une base légale efficiente, permettant de mettre en place une politique plus volontariste en faveur de l'inclusion des personnes sourdes.

*Renvoi à une commission avec au moins 20 signatures.*

*(Signé) Léonore Porchet  
et 22 cosignataires*

### *Développement*

**Mme Léonore Porchet (VER) :** — La langue des signes française (LSF) est la langue maternelle des personnes sourdes et malentendantes. C'est-à-dire que quand elles lisent du français, ou comme certaines quand elles arrivent à lire sur les lèvres, elles parlent ou comprennent une langue différente de leur langue maternelle, comme pour nous avec l'anglais, ou plus probablement avec l'allemand pour celles et ceux, en Romandie, qui rencontrent des soucis avec cette langue.

La pratique et le soutien de la langue des signes sont dès lors indispensables à l'inclusion professionnelle et sociale des personnes sourdes, qui représentent une part assez importante de la population, d'autant plus si l'on prend aussi en compte les personnes malentendantes. La promotion de la langue des signes est donc indispensable pour l'inclusion de ces personnes, puisque la langue des signes est leur langue maternelle, alors même qu'elles sont Vaudoises, comme vous et moi. Dans ce contexte et malheureusement, dans la majorité des cas, la langue des signes est totalement absente de l'œuvre technique, des formations, comme des rencontres officielles, cela en raison de divers aspects dont le principal est financier. Cela vient aussi du fait que, dans notre Constitution, la langue des signes n'est actuellement pas reconnue comme une langue officielle. Tout n'est donc pas mis en œuvre pour que chaque sourde et chaque sourd puisse communiquer, dans sa propre langue, avec l'administration publique.

Avec la Fédération suisse des sourds, nous considérons pourtant que toutes les personnes sourdes qui le souhaitent devraient pouvoir apprendre la langue des signes, qui doit être reconnue officiellement afin qu'elles puissent l'utiliser dans leurs rapports officiels. C'est la raison pour laquelle je demande une modification de la Constitution vaudoise : pour que la langue des signes soit reconnue et que les personnes sourdes, malentendantes, ou privées de l'usage de la parole, aient le droit de recourir à la LSF dans leurs relations avec les administrations et services relevant de l'Etat. Suite à plusieurs questions, je tiens à rassurer tout de suite mes collègues : mon objectif n'est pas qu'une personne « parle » la langue des signes dans chaque administration de chaque commune du canton de Vaud, mais qu'il soit possible, pour une personnes sourde, d'être accompagnée d'une ou d'un interprète et que le recours à cette personne soit remboursé. En effet, ces services sont extrêmement chers, ce qui peut être une entrave aux bons rapports entre les personnes sourdes et leur administration publique. Dans ce contexte, j'espère que la reconnaissance des sourds soit une porte ouverte à une politique plus volontariste en faveur de l'inclusion des personnes sourdes.

**L'initiative, cosignée par au moins 20 députés, est renvoyée à l'examen d'une commission.**